

Lago To Start Dispensary

To Be Located
Near Main Gate;
Open To Women

Lago announced this week it will replace its present dispensary with a four-clinic, air-conditioned building near the Main Gate. Scheduled to go into construction in May, the dispensary will provide medical treatment for refinery and ocean-going personnel and — for the first time — offer dispensary service to women employees.

The T-shaped building will be located across the street from the laundry between the Lago Employee Council building and the commissary warehouse.

In order to make room for the dispensary, Lago will start next month removing four buildings — a one-time bakery, the old Coupon Sales building, the former Wholesale Commissary office and the marine records storage building.

The company has issued an "intention of acceptance" of the bid submitted by the construction firm of Petrona and Croes. The firm's provisional price, coupled with Lago's expenses of clearing the site, is expected to push the final construction cost above Fls. 700,000.

Lago has replaced the commissary office with quarters over the cold storage building. Marine records will be moved to the Marine Annex. A new utility building will be constructed in the spot formerly occupied by Records Storage.

The dispensary, with 12,000 square feet of floor space, is larger than the present, 20-year-old building and is arranged to provide the maximum in medical service.

Its front door, to be located at one side of the junction of the cross and base of the 'T,' will face the road which leads from the Main Gate into the refinery.

The front door will lead into a lobby-waiting room centered at the juncture of the cross and the base. To the left of the front door will be a record room at which patients will report. A receptionist, housed in one corner of the lobby, will direct patients to the proper clinic.

Two of the clinics will be assigned to refinery workers; the third will be reserved for marine personnel while the fourth — with a separate entrance — will be set aside for women employees.

Also included in the plans are a pharmacy, offices for nine doctors and a supervising nurse, 12 examination booths, showers and lockers for dispensary personnel, a laboratory, an x-ray room with adjoining dark room and record files, a small operating room coupled with a recovery room, a physio-therapy room and patients' rest rooms.

One section of the building, with a separate entrance, has been set aside for the treatment of emergency

(Continued on page 3)

Aruba Esso News

VOL. 14 No. 7

PUBLISHED BY LAGO OIL & TRANSPORT CO. LTD.

March 27, 1953



A MONUMENT TO MEDICINE: The new wing of Lago's hospital.

UN MONUMENTO PA MEDICINA: E hala nobo di hospital di Lago.

Hospital Wing Ready

Modern, attractive, new facilities at Lago Hospital — designed for efficiency and patient comfort — were dedicated Thursday evening, March 26. Lago President J. J. Horigan officially presented to Dr. R. C. Carrell, medical director, Lago's latest contribution to the welfare of its employees and their families when he opened the new wing which replaces the former bedspace and allied facilities with improved quarters. Visitors attending the opening were staff physicians, Island doctors and dentists, Government representatives, members of Management and the press. The informal ceremony, which preceded the tour of the hospital, was held in the main lobby on the east side of the building.

Saturday, March 28, is the first day of a six-day inspection schedule

for employees, their families and others who may be interested. The hospital may be visited March 28, 29, 30 and 31 and April 1 and 2. The new quarters may be inspected from 9 a.m. to 8 p.m. March 28 and 29. During the remaining four days, the hours of inspection will be from 2 to 4 p.m. and 6 to 8 p.m.

The new fire-resistant building is expected to be put into use about the middle of next month. All tours are being conducted before actual occupancy of the new unit so as not to disturb the patients or the normal operating schedule of the hospital.

The kitchen wing of the old structure will be discarded, while all the remainder, including all former bed space, will be adapted to clinical and other general medical services.

The new unit is an attractive, pleasant looking structure. Both from the outside and the inside, the new unit's appearance is one that suggests maximum comfort and care for new and convalescing patients.

Designed By Weed

Built entirely by Lago personnel at an approximate cost of over two million guilders, it was designed by Robert Law Weed, Miami architect. The three story structure which faces the Caribbean Sea has 80 rooms plus toilets of which 42 rooms are for patients with space for 120 beds.

All patients' rooms are located on the windward side of the building to take advantage of the natural breeze. All utility rooms, lavatories, doctors' offices and examining rooms and serving kitchens are located on the leeward side of the new wing.

The three stories have each been assigned specific types of cases — another of the many long range plans by the Medical Department to establish maximum efficiency and patient comfort in the new quarters. The west side of the first floor will be used for surgical cases, the east for children. The second floor is

(Continued on page 2)

Council Inspects Refinery

To become better acquainted with Lago's operations, the Administrative Council of Aruba paid an all-day visit to the refinery March 11. A full schedule of tours, illustrated lectures and discussions was presented to give the lieutenant governor, the deputies, and the government secretary a greater insight into the mechanics of running a great refinery.

The guests included Dr. L. C. Kwartz, F. B. Tromp, J. Geerman, F. de P. Wever, and L. C. M. Kerstens. Deputy N. E. Henriquez, Sr., was scheduled to make the trip but was unable to be present.

The day's activities began with a talk by General Supt. F. E. Griffin on general refinery operations, followed by a tour during which the group visited the Main Shops, the Central Pumphouse, the harbor area and lower yard and the Cat Plant, where they inspected the turnaround job at close range. Late in the morning they returned to the conference room for a detailed presentation by President J. J. Horigan and Comptroller T. C. Brown on the company's financial situation and on growing competitive factors in the industry.

Following lunch at the Guest House the men paid an extended visit to the Lago Vocational School, looking in at both classroom and shop activities. The program ended late in the afternoon with C. F. Smith speaking on general employee matters including the various Company benefit plans, and what they represent in value to the employee and in added payroll costs.

In explaining Lago's operations to the visitors, Mr. Griffin traced the complex activities needed, taking in estimates of worldwide markets, planning output both for a number of years in advance and for the immediate several months ahead, scheduling ships to handle the many products, scheduling crude production in Venezuela in accordance with requirements and gearing actual operation of the stills to tie all these factors together.

He pointed out that skilled mechanical, chemical, electrical and civil engineers are needed to supervise the design, construction, operation and maintenance of the refining equipment. The actual refining steps require skilled and well-trained operators, treaters, pumpers, gaugers, etc., and maintaining the plant requires virtually all the trade skills. He touched on the complexities of maintaining over 60,000 items in storehouse stock for supplying the plant's needs, and on such never-ceasing activities as safety and training work.

Closing his talk, Mr. Griffin said, "We are faced today with a diffi-

(Continued on page 6)

Hala di Hospital a Bini Cla; Dianan di Paseonan Anuncia

Facilidadnan nobo, moderno y atractivo na Lago Hospital — proyecta pa eficiencia y comonidad di pacienanan — a worde inaugura Diahuebes atardi, Maart 26. Presidente di Lago, J. J. Horigan, oficialmente a presenta na Dr. R. C. Carrell, director medico, contribucion mas reciente di Lago na bienestar di su empleadonan y nan familianan ora el a habri e hala nobo cu ta reemplaza e anterior espacio di cambernan y facilidadnan aliado pa mehor cambernan. Bishitantenan presente na e apertura tabata doctornan di Lago, doctor y dentistanan di Aruba, representantenan di Gobierno, miembronan di directiva, y prensa. E ceremonia informal promer cu e paseo den hospital, a worde teni den e salon principal na banda pariba di e edificio.

Diasabra, Maart 28, ta di promer dia di un periodo di inspeccion di 6 dia pa empleadonan, nan familianan, y otronan cu podise ta interesa. E hospital por worde bishita Maart 28, 29, 30 y 31 y April 1 y 2. E cambernan nobo por worde inspecta for di 9 a.m. te 8 p.m. Maart 28 y 29. Durante e cuatro dianan cu ta sobra, oranan di inspeccion lo ta for di 2

(Continued on pagina 6)

Oficialnan di Gobierno Ta Pasa Dia na Lago

Pa bira mas familiar cu operacionnan di Lago, Bestuurscollege di Aruba a pasa un henter dia di bishita na refinaria dia 11 di Maart. Un programa completo di paseo, leeturanan ilustra, y discusionnan a worde presenta pa duna Gezaghheber, e Deputadonan, y secretario di Eilandraad un comprendemento mas hancha den corromento di un refinaria grandi.

E bishitantenan tabata inclui Dr. L. C. Kwartz, F. B. Tromp, J. Geerman, F. de P. Wever, y L. C. M. Kerstens. Deputado N. E. Henriquez Sr. tambe lo mester a haci e paseo, pero el no por tabata presente.

Actividadnan di e dia a cuminsa cu un discurso di Superintendente General F. E. Griffin tocante operacionnan general di refinaria, sigui pa un paseo durante cual e grupo a

bishita Tallerman Principal, Central Pumphouse, haaf y lower yard, Cat Plant unda nan a inspecta e trabao nan di inspeccion general for di cerca. Laat den mainta nan a regresa pa camber di conferencia pa un presentacion detaya tocante situacion financiero di Compania y factornan competitivo ericiente di industria haci

(Continued on pagina 2)

ARUBA ESSO NEWS

PUBLISHED EVERY OTHER FRIDAY AT ARUBA, NETHERLANDS
WEST INDIES, BY THE LAGO OIL & TRANSPORT CO., LTD.
Printed by the Curaçoesche Courant, Curaçao, N.W.I.

Lago Hospital Wing Completed

(Continued from page 1)

entirely for internal medicine and isolation cases. Located on the west side of the wing is a closed-off isolation ward. The third floor is entirely for obstetrics and gynecology and includes nurseries.

Emergency Precautions

One of the many important factors of the new quarters is the preparation that has gone into the building in the event of any emergency. Considering fire first, the new building is completely fire resistant. Fire alarms are conveniently and conspicuously located throughout. If the alarm is thrown, a red light blinks at the information desk alerting the clerk stationed there at all times. In addition to the red blinking light, a gong sounds at constant intervals that through specific codes locate in what section of the building the alarm was sounded. Hospital staff members know immediately where the trouble is through the code system and can act without loss of time. Also on the automatic system are two smoke doors located on each of the three floors. When the alarm is thrown, these smoke doors automatically close protecting the corridors and patients from smoke. Exits are clearly marked by large red globes to eliminate possible confusion. Fire escapes are located at each end of the building. The west side fire escape is entirely enclosed while the escape on the east side has an open front.

The new quarters will never be without electricity. The hospital is on a two-feeder system. In the event electricity is cut off on one feeder, the other automatically goes into operation. If both feeders cut off — which is almost impossible — an automatic electric system generated by a unit located in the hospital's boiler room immediately supplies necessary power. To further safeguard a continuing supply of electric power from the 75 KVA gasoline generator at the hospital, at the instant this auxiliary power cuts in a red light flashes at the information desk. The alerted clerk at the desk then calls Utilities and a man is dispatched to the hospital where he

stands by at the generator until electricity is supplied through one of the main feeder lines again.

Auxiliary Power

When the auxiliary power unit at the hospital is in use it supplies power to an emergency system throughout the hospital which governs call lights, clocks, outlets, the elevator on the west side of the new quarters, necessary lights, and other electrical fixtures needed to conduct normal hospital activity. All elements on the emergency system are identified by small red squares located on the various fixtures.

When entering the new quarters, the visitor finds himself entering a bright, modern lobby. The east and west sides of the lobby are enclosed by panels of plate glass. The information desk, where visitors must register before entering patients' rooms, is in the lobby as is the telephone switchboard. Just outside the lobby — on the west side — a sun deck for convalescing patients has been provided.

The entrance to the first floor — pediatric and surgery cases — is directly off the main lobby on the north side. On the second and third floors, the main corridors lead from smaller lobbies. The main lobby and those on the next two floors are attractively furnished for the convenience of visitors. The upper levels of the new quarters may be reached either by elevator or stairs.

Basically, the three floors are the same in location of rooms, porches, utility rooms, nurses' desks and lavatories. They differ only where hospital demands for a smoothly functioning plant make it necessary. An isolation ward has been placed on the second floor, and the design of the third is necessarily different to accommodate obstetrical cases from the time the mother enters the hospital until she leaves with her baby.

All patients' rooms are equipped exactly the same. Each bed has a bedside table and an overbed table and individual lighting. A patient reading in bed may avail himself of either direct or indirect lighting simply by flicking a switch located on the wall above the bed. Located at each bed is a signal to call the nurse.

New Visiting Procedure Formed

A new procedure has been established for visitors. Upon entering the hospital, visitors will be required to check in at the information desk in the main lobby. The information clerk will issue each visitor a card authorizing him to visit. Visitors will not be allowed in the patients' quarters without a guest card. Each patient is allowed two visitors at a time

plus family members. These cards are to be returned to the information desk when leaving the hospital.

The visiting hours of the new quarters will be the same as previously set up for the old quarters. Adults may be visited from 2 to 3 p.m. and 6 to 8 p.m. Children may be visited from 2 to 3 p.m. and 6 to 7 p.m.

The signal lights a panel at the nurse's desk indicating the location of the call. All rooms have straight chairs, easy chairs and an ottoman. Each room has ample built-in closet space and a private bathroom with shower, as well as toilet facilities. The rooms' floors are black and white composition tile. The walls are finished in a cool-green-colored paint.

All Rooms Comfortable

Being located on the windward side of the new quarters, all patients' rooms are comfortably cool and pleasantly bright. Glass windows let in the day's light — direct glaring rays of the sun will not disturb patients, however, thanks to the red awning stripe the length of the building over the windows. Letting in the breeze are louvers above the glass, and window-box ventilators below the window. An air tunnel, constructed above the corridor, carries the breeze from the rooms on the windward side to the offices, utilities rooms and the like on the leeward side.

An interesting side note is the manner in which the Medical Department has furnished the children's rooms in the pediatric section. The cribs are high to facilitate nurse care of the children. The children's bathrooms are all junior size to handle the wants of the younger set. Little bath tubs are located in these rooms with a built-in seat for the youthful bathers.

In addition to the various types of identical rooms on each floor, a small serving kitchen and enclosed porch also make up a section of each floor plan. The porches are for patients' relaxation. The present Section E of the old quarters will become the main kitchen for the entire hospital. Food for the new quarters will be prepared there and transported in electrically heated units to the various floors. Two dumbwaiters run up through the three stories to carry food and medicinal supplies.

The corridors on the three floors are the same in design, color and location. The corridor walls are grey; the flooring is red composition tile and the ceilings are all soundproof. Doors opening from the corridors are

four-feet wide for ease in moving beds and equipment. Also located off the corridors on each floor are toilet facilities for staff members and visitors.

Isolation Ward

Located on the west side of the second floor is the isolation ward. It is made up of three rooms and a utility room. The three isolation rooms for patients have large plate glass windows set in the doors allowing visitors in this section to see the patients.

For mothers-to-be, new mothers, and new arrivals, the obstetrical section on the third floor is complete from pins and diapers to large sterilizing and delivery equipment. The labor rooms and the delivery rooms are located side-by-side with connecting doors. This positioning enables expectant mothers to be taken directly into the delivery from the labor room without entering the corridor. The labor rooms and the delivery room are located on the sea-side of the wing.

Delivery Section

The delivery section takes up the far west end of the third floor. It is complete in itself. The section is prepared to handle any possible emergency that may arise during delivery. At no time will this section have to call on other facilities of the hospital. The delivery room is a large bright room. All electrical switches and outlets are the safety type to safeguard the room's occupants when anesthesia is used. Also located in the delivery section is a room for the obstetricians, who, anticipating a night delivery, may sleep there. The delivery section is closed to all but the hospital staff.

On the leeward side of the west end of the third floor are the nurseries. For the convenience of proud fathers, large plate glass windows overlook the nurseries for "papa's first look." A small incubator room also has a plate glass window for viewing the little tots resting there. Connecting the two nurseries is a large workroom for the nurses' use in caring for the new arrivals.

Oficialnan di Isla ta Bishita Lago

(Continued from page 1)

door di President J. J. Horigan y Comptroller T. C. Brown.

Despues di un comida na Guest House e oficalnan a haci un bishita largo na School di Ofishi di Lago, contemplando tanto actividadnan den e klasnan como den talleran. E programa a worde conclui laat den atardi cu C. F. Smith papiando tocante asuntunan general cu ta toca empleadonan incluyendo e varios planann di beneficio di Compania, y lake nan ta representa den valor pa e empleado y den costo adicional di pagamentu.

Splicando operacionnan di Lago na e hishitantenan, Sr. Griffin a mustra ariba e actividadnan complejo cu ta requeri, tumamento di calculacion di mercadonan den henter mundo, planeamento di produccion tanto pa algun anja den futuro como pa e lunanan poco mas adilanti, fihamento di operacion di baparnan pa transporta e productonan, fihamento di produccion di crudo na Venezuela di acuerdo cu requerimentonan y guia operacionnan actual di stillnan pa combini cu tur e factornan aki.

El a splica cu ingenieronan experto den mecanico, quimico, electricidad, y civil ta requeri pa supervisa proyeccion, construccion y operacion, y manencion di e hermentnan di refinacion. E pasonan actual di refinacion ta requeri operators experto cu bon entrenamiento, treaters, pumps, gauges, etc., y pa mantene e planta tin mester di casi tur e sabernan aki.

Concluyendo su discurso, Sr. Griffin a bisa, "Awendia nos ta enfrente cu un problema dificil tocante overproduccion di productonan petrolero den numeroso areanan na mundo. Esaki pa un parti ta resultado di construccion di refinaria nobo y pa un parti debi na cambio den consumpcion di productonan. Por ehemplo, un declinacion skerpi den actividadnan di navegacion den mundo a reduci bende di bunker, un mercado di cual nos tabatin un parti grandi; un otro factor importante ta e disponibilidad bahando di dollar pa cumpra productonan di petroleo pa Europa, siendo cu esakinan ta worde derivá den cantidad aumentando for di terranan di "soft currency". E factornan aki a necesita un reduccion den nos operacion y tambe den di otro refinaria di nos compania paternal y di competidornan. Pa Lago, esaki ta presenta e problema di tene nos costonan di operacion na un nivel cu nos por keda competitivo. Nos ta trahando masha energeticamente ariba e problema aki, y nos ta trahando pa mehora operacion di nos hermentnan y tambe metodonan di construccion y manencion asina pa nos alcanza un alto grado di economia."



COUNCIL VISIT: Members of the Administrative Council of Aruba are pictured during their recent visit to Lago. The tour group pictured at Lab 3 (left) are (left to right) F. de P. Wever, Dr. L. C. Kwartsz, F. E. Griffin, F. B. Tromp, L. C. M. Kerstens, Jose Geerman, C. F. Smith and T. C. Brown. President J. J. Horigan (not shown) was also a member of the tour. The group is shown below inspecting excavation work in the Machine Shop for the foundation of a new grinder.

BISHITA DI COLLEGE: Miembronan di Bestuurs College di Aruba durante nan hishita reciente na Lago. Presidente J. J. Horigan tabata un miembro di e paseo tambe. Nan ta inspecta cobamento den Machine Shop.





BIDS AND THE BUILDING: At the head of the table (top photo) W. B. Cundiff, chief engineer, opens bids on the dispensary replacement which were submitted by construction firm representatives seated about the table. At Mr. Cundiff's left is L. R. Seekins, chief engineering coordinator. Back to camera (foreground) is A. M. Clark, supervising engineer. A model of the dispensary is pictured in the lower photo.

OFERTA Y E EDIFICIO: Na punto di e mesa (retrato mas ariba) W. B. Cundiff, chief engineer, ta habri ofertanan pa construcion di e reemplaza pa dispensario cu a worde sumeti door di representantenan di contratistanan sinta rond di e mesa. Na banda robez di Sr. Cundiff ta L. R. Seekins, chief engineering coordinator. Cu lomba pa e camera (adilanti) ta A. M. Clark, supervising engineer. Un modelo di e dispensario ta muntra ariba e retrato aha.

Lago lo Cuminsa Traha Dispensario

Lago a anuncia e siman aki cu e lo reemplaza su dispensario actual pa un edificio cu cuatro clinico, completamente aire-condicionado, cu locacion banda di Porta Mayor. Construcion di e edificio ta planea pa cuminsa na Mei. E dispensario lo duna tratamiento medico pa personal di refineria y di lamar y — pa di promer vez — lo ofrece servicio di dispensario na empleadonan femenina.

E edificio cu forma di un T, lo worde traha na otro banda di e caya di laundry entre oficina di LEC y warehouse di Comisario.

Pa haya obtene espacio pa e dispensario, otro luna Lago lo euminsa tumba cuatro edificio — loke un tempo tabata un panaderia, e lugar bieuw di bende paupera, oficina anterior di Wholesale Commissary y e cuarto di estorage di Departamento di Marina.

Compania tin intencion di acepta e ofrecio pa construcion sumeti door di e firma di contratista Petrona & Croes. Prijs provisional di e firma aki, hunto cu gastonan di Lago pa limpia e lugar, probablemente lo hiba e costonan final di construcion over di Fls. 700,000.

Lago a reemplaza oficina di comisario cu cuartanan ariba "cold storage building". Contenido di e cuarto di estorage di Departamento di Marina lo bai pa den Marine Annex. Un edificio nobo di utilidad lo worde traha na e lugar antes ocupa pa Records Storage.

E dispensario, cu 12,000 pia euarda di espacio di suelo, ta mas grandi cu esun actual cu ya ta un edificio di binti anja bieuw. Esun nobo ta proyecta di tal forma cu e por ofrece e maximo den servicio medico.

Su porta adilanti, cual lo bini na un banda di e confluencia di e linea cruzá y base di e "T", lo ta cara pa e camina cu ta bini for di Porta Mayor y cu ta sigui den direccion di refineria.

E porta di adilanti lo guia pa den un sala di warda den centro di conyuntura di e linea cruzá y base di e "T". Na banda robez di e porta di adilanti lo tin un oficina di record unda pacientenan husti reporta. Un recepcionista, den huki di e sala di warda, lo dirigi e pacientenan pa e propio clinico.

Dos di e cliniconan lo ta asigna na trahadornan den refineria; e di

tres lo ta reservá pa personal di marina mientras di cuatro — cu un entrada separa — lo worde usá pa empleadonan femenina.

Tambe inclui den e plan ta un botica, oficina pa nuebe doctor y un nurse mayor, 12 lugar di examinacion, banjo y cuarto di warda pa personal di dispensario, un laboratorio, un cuarto di x-ray y un cuarto secur y lugar di warda record unda scur, un camber di operacion chikito y un camber di recuperacion, un camber di physio-terapia y un camber pa pacientenan sosoga.

Un seccion di e edificio, cu un entrada separa, a worde poni un banda pa tratamento di casonan di emergencia manera kimamento di acido, fractura, schok y otro desgracianan cu ta requeri tratamento inmediata.

Blokki di concreto lo worde usá pa henter e edificio cu lo tin un dak di concreto tambe y vloer di azulejo di plastic. Azulejo ceramico lo worde usá extensivamente pa facilita mantencion y limpieza.

Planeamento pa e dispensario a cuminsa dos anja pasá ora a worde decidi cu e edificio actual, banda di machine shop, no tabata adecuado mas. Su reemplaza a worde localiza un otro eamina pa haya mas lugar pa expansion di machine shop y pa haci'e mas accesible pa henter refineria.

Un central di telefon lo worde instalá den e dispensario. Hermentnan aire-condicionado lo bini den un cuarto apart. Bentananan di e edificio lo bini cu e mitar di abao di glas lizo, e mitar ariba lo bini di blokki di glas.

Schedule of Paydays

Semi-Monthly Payroll

March 16 - 31 Friday, April 10

Monthly Payroll

March 1 - 31 Saturday, April 11

Lago a Establece un Record di Seguridad

Empleadonan di fabricacion na Lago a establece un record nobo di seguridad durante 1952, cortando un cuarto punto di percentage for di nan frecuencia di accidente pa 1951 capturando di segunda lugar den e concurso anual pa seguridad den industria petrolero di National Safety Council.

Anja pasá tabata uno cu menos desgracia den historia di compania. Su empleadonan a traha mas cu 17.1 million ora di trabao, pero a sostene solamente 20 desgracia cu a causa perdida di tempo for di trabao of 1.20 pa cada million ora di traha.

E frecuencia di accidente tabata un cuarto di un punto di percentage bao di e cifra 1.45 cu a kibra record na 1951 y .44 di un punto di percentage bao 1949 ora empleadonan di Lago a sali na cabez di e cuatro divisionnan di concurso di e Council.

Anja pasá empleadonan di Lago a termina segunda despues di Humble Oil Company. Empleadonan di Humble na Houston, Texas — cu a termina segunda dos anja pasá — a move pa promer lugar anja pasá cortando .26 di un punto di percentage di nan frecuencia di accidente pa un marca di 1.08 accidente cu perdida di tempo.

Empleadonan di fabricacion na Lago a termina numero tres den e competicion di anja 1951.

Lago, Humble y 15 otro compania ta competi den Fabricacion, Henter Compania — division Grupo A di e concurso anual di e Council. E frecuencia promedio di e division di fabricacion tabata 4.13 accidente cu perdida di tempo pa un million ora di trabao.

Empleadonan di Lake Fleet a ocupa tercer lugar den division di Tankers-Ocean and Coastwise di e concurso cortando .55 di un punto di percentage for di nan tereer lugar na 1951 y reportando un frecuencia di 2.47.

Empleadonan di Creole cu ta traha ariba tanqueronan di petroleo tabata segunda cu un frecuencia di 1.85 mientras frecuencia promedio pa e division tabata 5.92.

Di e cuatro divisionnan den cual empleadonan di Lago a competi, Shipyard a establece e mehoracion mas grandi den seguridad. Durante 1951, Shipyard tabatin un frecuencia di 1.79 punto di percentage. Anja pasá su frecuencia tabata .89 accidente cu perdida di tempo for di trabao pa un million ora di trabao.

Shipyard a sali na di cinco lugar den division di Shipbuilding and Repair, Private Yard — Light Division. Frecuencia promedio di e division aki tabata 3.99. Shipyard a sali na promer lugar durante e concurso di 1951.

Stevadores di Lago, cual ta inclui Receiving & Shipping wharfingers y yard stevedores cu ta competi den division di Bulk Cargo, a sali tercer cu un frecuencia di 2.09; un decremento di .04 for di nan marca na 1951.

Empleadonan di Lago a sali na di dos lugar den division di Stevedore dos anja pasá.

New Dispensary

(Continued from page 1)

cases such as acid burns, fractures, shock and other injuries requiring immediate treatment.

Concrete block will be used throughout the building which will also have a concrete roof and plastic tile floor. Ceramic wall tile will be used extensively to facilitate maintenance and cleaning.

Planning for the dispensary started two years ago when it was decided the present building, located near the Main Shops, was no longer adequate. Its replacement was relocated in order to provide room for expansion of the Main Shops and to make it more accessible to all the refinery.

A telephone exchange will be installed in the dispensary. Air conditioning equipment will be located in a basement room. Windows in the building will have the lower half a pane of glass, the upper half glass block.

SPAC Elections Results

Nationals Maximo Vries of the Marine Department, Genaro V. Roos of the Safety Division and Fabiano S. Kelly of TSD plus Non-Nationals George E. Fernandes of the Accounting Department and Norbert C. Baptiste of the Process Division were recently elected for two years to the Special Problems Advisory Committee.



OPENING NUMBER: Members of the Lions Club with the Ad Met Del Gloriam Choir and Povo Police Choir opened the recent Lions Variety Show at the De Veer Theatre with the national anthem "Wilhelmus."

PROMER NUMERO: Miembronan di Lions Club y Koor Ad Majorum Deo Gloriam y Koor di Poliznan a habri e reciente show variá di Lions na Theatro De Veer cu himno nacional "Wilhelmus".

Lions Club Show Aids Dutch Relief

The Lions Club of Aruba netted Fls. 1849.29 for the relief of Holland with a variety show at the De Veer Theatre in Oranjestad.

The review, with Bennett Rom-bouts of Lago's Public Relations Department as master-of-ceremonies, offered 20 acts, a fashion show and orchestral entertainment.

On the program, which was presented by local talent, were singers, dancers, musicians, two choirs and a magician under the direction of Folkert Steenmeyer.

Featured were the Ad Majorum Deo Gloriam and Povo Police Choirs, Ronny Kwartsz, son of Lt. Gov. Dr. L. C. Kwartsz, Ines and Rickies Koster, Pedro Mirep, Nora de Castro, Mrs. Rita Dicken, Tallie Lopez, Padu Lampe, Rahoudini, Eugenio Di-ccechia, Janet White, Rhoda Steen-hyzen-Frigeria, Joseph Baptiste, a trio of Dutch Marines with Johnny Verschuur and a children's ballet under the direction of Els Athmer.

Lago Employee Dies In Crash

A 26-year-old Lago employee and another man, both from Santa Cruz, died earlier this month when they were struck by an automobile.

Santa Cruz police said Raimundo Albertsz, a mason helper A, was walking along a road near the Union Bar in Santa Cruz about 10 p.m. March 15 when he was hit by a car driven by Benoit Hernandez.

The police said the car, out of control, careened down the road and struck Hilario Kock, 29. Mr. Albertsz died a few hours later in the Lago Hospital. Mr. Kock was killed instantly. The car, which overturned, was demolished.

Mr. Hernandez and two other men, both passengers in the car, were hospitalized.

Mr. Albertsz had been a Lago employee for almost nine years. He is survived by his wife.



JUST LIKE PARIS: When the Women's Club staged its annual art exhibit early this month, one of the novel features was "art in the making" at the entrance. While small spectators goggled, Mary Jean Owen posed for Kay Norris.

MESCOS CU PARIS: Ora Women's Club a organiza su exhibicion anual di arte promer parti di e luna aki, un di e aspectonan romantico tabata "arte den formacion" na entrada. Mientras mironesnan ta kinipi wowo, Mary Jean Owen ta posa pa Kay Norris.

Lago Employee's Invention Saves Time, Wear, Money

Shell and tube condensers and coolers throughout Lago's refinery are cleaned today in one quarter of the time the process used to take, thanks to an idea developed by a veteran employee.

They're also 75 percent more efficient after they're cleaned and stay in service half again as long as they did when L. G. Lopez first thought 20 years ago of seeking a new cleaning method.



L. G. Lopez

became choked with scale deposited by the sea water which was pumped through as a coolant.

Then the unit had to be shut down while the condensers and coolers were taken out and attempts to clean them mechanically were made.

"The cleaning operation was expensive, laborious and unsatisfactory," Mr. Lopez explained.

He had the idea that perhaps a liquid, which would free the scale, could be pumped through the tubes. In a small laboratory in the gas plant, he cut clogged tubes into small lengths and experimented with various solvents.

"One day I stumbled on muriatic acid, and it did a splendid job," he said.

On the strength of Mr. Lopez's discovery, permanent installations — which hooked the gas plant's condensers and coolers into a tankful of muriatic acid — were erected and the condensers and coolers were cleaned periodically.

The acid was pumped through and loosened the scale which was flushed out with water. The units went back on stream in one-quarter of the time usually required for mechanical cleaning operations.

Surveys in subsequent years showed the efficiency of the condensers and coolers was improved 75 percent by Mr. Lopez's cleaning method. They also used less sea water, could

be cleaned while the unit stayed in operation and remained in service half again as long as those cleaned by mechanical means.

The method was so successful that a mobile unit made up of an acid tank and pump was built and — at the recommendation of General Superintendent F. E. Griffin — condensers and coolers throughout the

refinery were equipped to be periodically cleaned by the mobile unit.

A few years ago the supervisor of the government water works at the Spanish Lagoon asked Lago for advice in cleaning the plant's condensers and coolers. He was referred to Mr. Lopez who helped devise an acid cleaning system for the water works similar to the one he created for the old gas plant.

Now Assistant Division Superintendent (2) on special assignment in Catalytic and Light Ends, Mr. Lopez is expecting other requests for advice. The story of his idea — which he wrote — appeared in the February issue of "Petroleum Processing."



CONDENSER CLEANER: Ildo Donati (left) and Bruno Dania operating the mobile version of the shell and tube condenser and cooler cleaner developed by L. G. Lopez of Catalytic and Light Ends.

CONDENSER CLEANER: Ildo Donati (handa robez) y Bruno Dania operando e version mobil di e aparato pa limpia condenser y cooler di shell y tube desaroya pa L. G. Lopez di Catalytic & Light Ends.

After Eight Years Will Open Practice in Grenada

Ex-Lago Clerk Returns With Law Degree

A one-time Grenada school teacher passed through Aruba earlier this month, headed home with a law degree whose quest had taken him through the island in the opposite direction eight years earlier.

During those eight years he'd worked as a Lago clerk, a painter in a Canadian navy-yard and a sorter in a London post office. He'd gone to class by day and to work by night. He had done his own washing, ironing, cooking, sewing and house-keeping.

He'd graduated and won his first law case and gone on to establish a successful practice. But he hadn't seen his wife or child in all those years, so one day in February he closed his London office and headed for Aruba.

Irvin I. Duncan had first come to the island in 1942 from his native Grenada where he had been assistant master of the school from which he graduated and had worked at a United States Army base.

He got a job with Lago as a clerk in the drafting office and started his habit of working night and day by teaching evenings in the United Negro Improvement Association in San Nicolas.

He'd set his heart on becoming a lawyer, but took time out to marry a Grenada girl who had moved to



Irvin I. Duncan

The "Law of Tolerance"

Aruba with her mother. With the surrender of Japan in 1945, he took a look at his bank book and decided it was time for him to start on the next leg of his quest.

"If it were not for the savings I managed while I was working for Lago, I could never have gone on to achieve my life's ambition," he explained.

Lack of finances forced him to leave his wife — who was soon to

bear him a son — in Aruba when he went off to Halifax, Nova Scotia, to study economics and philosophy at Dalhousie University and to prepare for his legal training in England.

While a student at Dalhousie, he stretched his savings with a job as a painter in a Canadian navy shipyard.

With his preparatory work completed, he left for England. In order to practice in a United Kingdom colony, he was required to be certified by the English courts.

Arriving in London, he assigned himself a double task — working toward a Barrister of Law degree from Lincoln Inn College and a Bachelor of Legal Laws degree from London University.

Then began the busiest time of his career.

"I'd get up at 9 a.m. and go off to a lecture at Lincoln Inn," he explained as he told his story. "In the afternoon, I'd attend London University lectures. Then I'd work in the post office, sometime until 3 or 4 a.m."

"In between I cooked, studied, washed and ironed, kept house in my one room and tried to absorb as much knowledge as I could outside my formal training. In order to be a barrister, you've got to be up on everything."

In 1951, after five years of study

on a 14-to-18-hour-per-day basis, he completed his examinations for both degrees and set up an office.

He won his first case on a plea of insanity. A man with four previous felony convictions had been accused of burglary. Mr. Duncan managed to win an acquittal by proving the man was mentally unbalanced when he allegedly committed the crime.

He represented 14 defendants during his London legal career and managed to win 12 acquittals. Though educational, his practice was not overly lucrative. When the desire to see his wife and seven-year-old son grew too strong, he gave up his office and headed back for Aruba and Grenada.

Asked if he'd advise another person to face the difficulties he surmounted, Mr. Duncan thought a moment and then replied, "No, I wouldn't. You must pay some attention to the law of tolerance. What I might tolerate, he might not. He might tolerate something I might not. And it's a long, tough road."

However, he felt his wife had sacrificed more than he. Separated for eight years with a young son to care for, he felt she had had a "tougher time than I."

His wife, he said, "showed the patience and courage which kept me going. Now it's time for me to do something for her."

Island Report

Costa Rica To Admit 750 Italian Families

The Bank of Brazil reported a revision of the exchange rate, which doubled the value of the American dollar, has funnelled \$300,000 to \$400,000 into its vaults each day.

x x x

Some 150 Italian families will emigrate to Costa Rica each year for the next five years. About 10,000 acres of land have been set aside for them.

x x x

The cost of the coronation of Queen Elizabeth II is expected to total the equivalent of nearly \$4,000,000 Curaçao guilders.

x x x

Dutch industrialists are expected to go all-out to expand their Latin American merchandising after Prince Bernhard urged them to take advantage of his recent "good-will" tour.

x x x

Jamaica's 1953 sugar output is expected to reach 306,350 tons; some 40,478 tons more than last year.

x x x

J. C. Cureil, Surinam's Minister of Economic Affairs, said in Curaçao's business monthly "Handel en Nijverheid" that 4000 Surinamers working in the Aruba and Curaçao oil industries send more than Fls. 750,000 home each year. He said shipping between the Antilles and Surinam should be improved so Surinam could send its agricultural products here.

x x x

It has been proposed that England he asked to reduce its 33 1/3 percent import duty on Aruba's aloe production, but an official of the Dutch government said England established the tariff to protect its own aloe industry and could not be easily induced to abandon it. The Aruba Aloes Products Co., which processes the aloe sap, can produce 300 pounds a day, but because of a slump in the market was forced to stop production and the purchase of sap "long before the end of the harvest season" last year. The company said it is "almost impossible" to sell its product in England because of the tariff and in Europe because England controls the market.

The Anglo-Iranian Oil Co. lost the first round of its court battle on ownership of a ship-load of oil brought from Iran to Italy. A Venice court ordered that the oil be delivered to its Italian purchasers and the ship, the "Miriella," unloaded and sailed again for Iran and another load. A larger ship, the 16,000-ton "Alba," was also reported in Iranian waters ready to carry a cargo of oil to Italian industry.

x x x

In a letter signed by Dr. Coco Arends, chairman, J. van der Schoot, secretary and W. A. Trinler, treasurer, the "Aruba Helps Netherlands" committee expressed its thanks for the contributions Lago and its employees made to the relief of Holland.

x x x

Two old Antillean 'tumbas,' "East of Ponton" and "Elenita," have been recorded by Aruba's Edwin Zichem with Padu del Caribe at the piano and are on sale throughout the island. Proceeds from the sale of the recordings, which were orchestrated by Aruba's Rufo Wever, will go to the "AHREN" committee for the relief of Holland.

x x x

K.L.M. reportedly is planning to use Super-Constellations on its Caribbean-Europe run and cut the trip by four hours by using a route over the Azores. It will also introduce Convair 340's on some of its inter-Caribbean flights in place of the current DC 3's.

x x x

With all the entertainment Aruba has been giving the U.S. Navy recently, sailors aboard the tanker U.S.S. Tappahanock got all dressed up last week and entertained a group of American girls at a chaperoned picnic.

x x x

A new company has been formed in Surinam to investigate the possibility of mining the ore from which beryllium is obtained. Named the Beryllium Corp., the company expects to investigate an area about 18 miles from Alhina. Beryllium, because of its light weight, strength, hardness and resistance to corrosion, has become increasingly popular in industry.

30 Evento Atletico Fiha Pa Olympiada di 1953

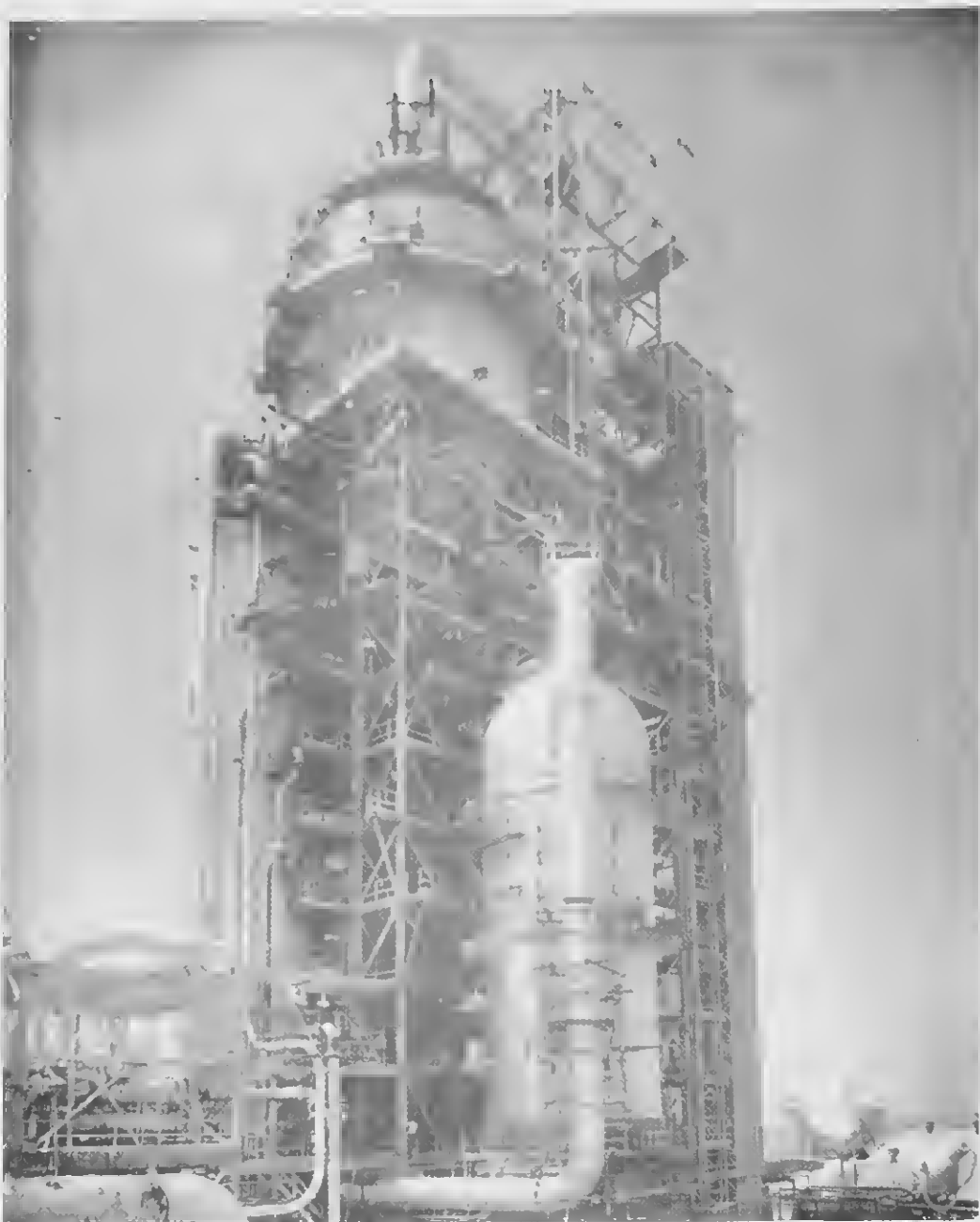
Trinta evento atletico a worde fiha pa Olympiada di Aniversario di La Reina na Lago Sport Park planea provisionalmente pa April 29 anochi.

Maske tambe un parti di e Olympiada, e concurso di hiza peso lo worde conduci na e parque algun dia promer cu e eventonan aki. Fihamento definitivo di tur dos competicion di e suceso anual ta depende ariba completacion di instalacion di luznan di e terreno.

E evento spectacular di e di 13 Olympiada anual lo ta un concurso di curpa bunita pa hende muher.

Eventonan atletico ta:

Hizamento di vlie; careda di cinco milla; careda di 100 yarda pa mucha homber te diez-seis anja; careda di bicicleta di 1/2 milla; careda di 100 yarda habri; maramento di wowo; careda di 100 yarda pa homber mas cu 17 anja; careda di 1 milla di bicicleta (Klas B); careda di 220 yarda; 50 yarda di careda di angua cu hilo pa mucha muher; careda di tres pia pa apprentice y office boys; 440 yarda relay team foot race; careda di 440 yarda; discus; bringamento pa cusinchi (muchu homber); careda di mitar milla; careda di bicicleta pa tres milla; careda den saco di 50 yarda; careda di 100 yarda (pa empleadonan over di 35 anja); 100 yarda hordel; careda di 100 yarda di tres pia; bulamento halto; careda di 100 yarda (muchu muher); careda di un milla; bulamento haneho; careda cu obstaculo y careda di bicicleta pa cinco milla.



Nearly Completed, New Reactor Gleams In the Sun.

Cat Plant Rejuvenated



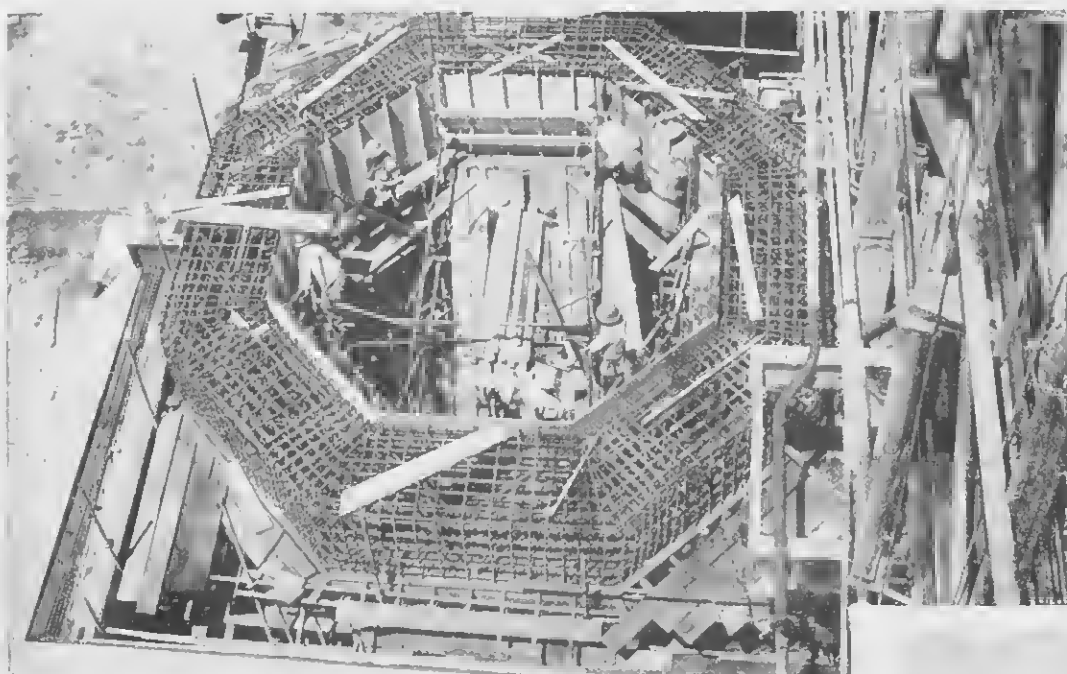
Installing Insulation, W. Young, G. Miller, and E. Diaz.

Reactor Is Replaced

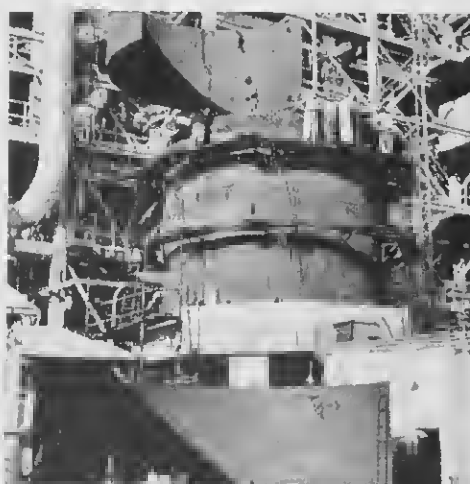
TWO years of patient planning comes to a head this weekend with the Cat Cracker ready to start up again after its regular repair turnaround... this time with a new eight-story reactor "tacked on" to the side of the huge structure. That the original reactor would have to be replaced became evident in the 1951 turnaround, when small cracks resulting from the two-ply construction of the metal shell were discovered. Repairs then and in 1952 kept it in good working order, but in the meantime intensive planning began for replacing it. Taking the old one out would be too costly and time-consuming (9-12 months with the unit out of service) so the decision was made to build it outside the unit. That way production could be maintained during the eight months it took to build the two-million-guilder reactor and prepare the unit to receive it, and now it has been tied in during a regular 3-4 week turnaround. The old reactor will be converted to a catalyst storage hopper.



First Ring Is Lifted On.



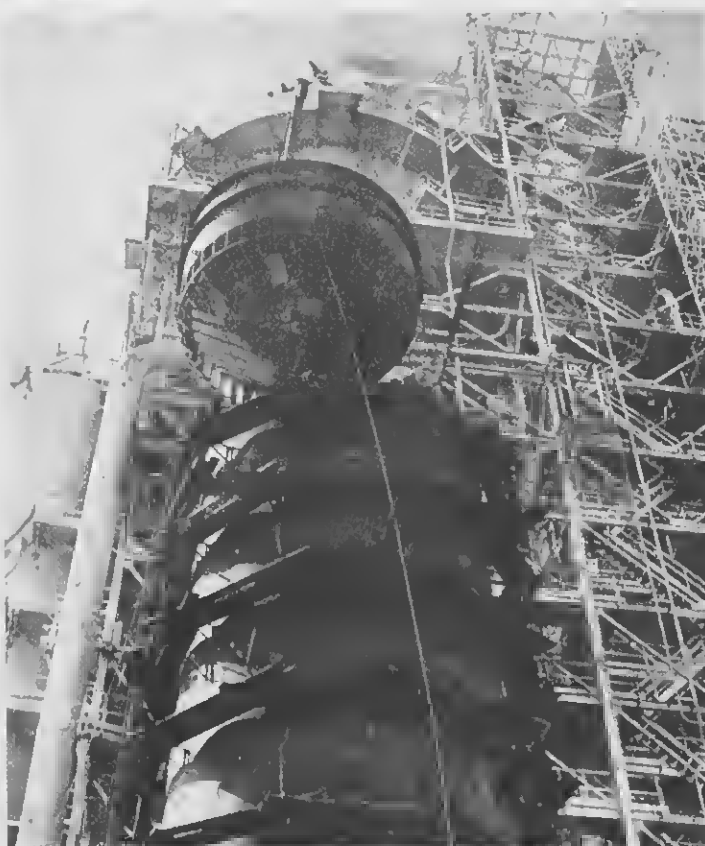
Web of Steel Reinforces Reactor Base.



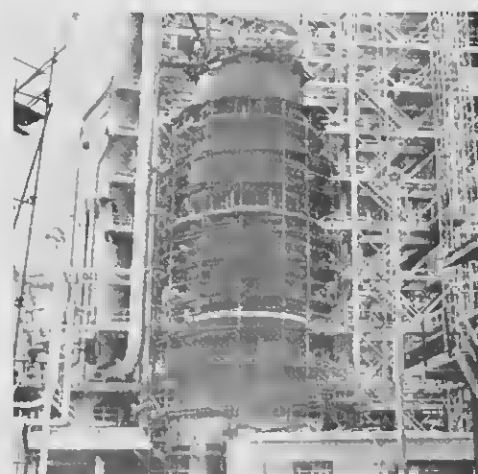
Growing Taller by Sections.



Pedro Boekhoudt Intent On Noontime Dominoe Game.



The Big Lift and Inner Vessel Swings Into Place.



Top's On.

Hala di Hospital a Bini Cla

(Continuo di pagina 1)

te 4 p.m. y 6 te 8 p.m.

E edificio nobo cu ta trahá pa ro-sisti candela probablemente lo worde poni na uso medio otro luna. Tur pasonan ta worde haci promer cu e lugar worde ocupá pa no molestia e pacientenan of trabanan normal den hospital.

E hala di e edificio bieuw cu ta-bata haci uso como cushina, lo worde kitá, mientras tur e resto, incluyen-do tur espacio anterior di pone cama, lo worde tumá na uso pa clinico y otro serviccionan general medico.

E seccion nobo ta un estructura atractivo y cu bunita apariencia. Tanto for di pafor como di paden, apa-rencia di e unidad nobo ta uno cu ta sugeri maximo comonidad y cui-do pa pacientenan nobo y recuperan-do.

Proyectá Pa Weed

Trahá henteramente door di per-sonal di Lago na un costo di mas cu dos million florin, el a worde proyec-tá pa Robert Law Weed, un archi-tecto di Miami. E estructura di tres piso cu ta cara pa Lamar Caribe tin 80 camber plus excensado; 42 di e cambenan ta pa paciente, y nan tin espacio pa 120 cama. Tur camben-nan pa paciente ta na banda mas pariba di e edificio usina cu nan por saca ventaha di e brisa natural. Tur cambenan di utilidad, lavatorio, ofi-cina di doctor y cambenan di exa-minacion, y cushinanan di sirbimen-to ta na banda pabao den e seccion nobo.

E tres pisonan cada uno lo worde usá pa sorto di casonan specifico — un otro di e hopi planan ariba ter-mino largo di Departamento Medico pa establece maximo eficiencia y co-monidad pa pacientenan den e cam-bernan nobo. Banda pabao na pro-mer piso lo worde usá pa casonan di operacion; banda pariba pa mucha. E segunda piso ta henteramente pa me-dicina internal y casonan di isola-cion. Na banda pabao di e seccion tin un cuarto di isolacion cerrá. E ter-cer piso ta henteramente pa casonan obstetrico y ginecologia y ta inclui lugar pa mucha chikito.

Medidanan Di Emergencia

Un di e hopi factornan importante di e edificio nobo ta e preparacion cu e lugar nobo ta contene pa cual-kier caso di emergencia. Consideran-do candela promer, e edificio ta hen-teramente resistente contra candela. Belnan di candela ta poni den hen-ter e edificio na lugarnan conveniente y claramente visible. Si e bel wor-de halá, un luz corrá ta cende na e mesa di informacion spiertando e klerk cu ta sintá aya na tur ora. Ade-mas di e luz corrá cu ta cende, un gong ta zona na intermedio con-stante cual segun codigonan speci-fico ta localiza den cual seccion di e edificio alarma a worde haci.

Trahadornan na Hospital sabi mes ora unda e dificultad ta pa medio di e sistema codigo y por tuma medida sin perde tempo. Tambe den e siste-ma automatico tin dos porta di hu-ma na cada uno di e pisonan. Ora alarma worde haci, e portanan aki ta cer-ra automaticamente protegando e coreadornan y pacientenan di huma. Salidanan ta marcá claramente cu globonan grandi corrá pa elimina posible confusion. Portanan di emer-gencia den caso di candela ta trahá na cada banda di e edificio. Esun na banda pabao ta completamente en-cerrá, mientras esun di banda pariba ta habri adilanti.

E cambenan nobo nunca lo por ta sin electricidad. E hospital ta inclui den un sistema dobbel. Si acaso electricidad faya di pasa den un "feeder", auto automaticamente esun ta cuminsa traha. Si tur dos "feeder" cai afor — loke ta casi imposible — un sistema electrico automatico movi pa un unit den cuarto di boiler na hospital lo percura pa e energia ne-cesario unbez. Pa protega mas leuw un entrega continuo for di e genera-tor di gasoline di 75 KVA na hospital, na e instante cu e energia auxiliar aki cai aden, un luz corrá ta cende na mesa di informacion. E klerk ad-verti na e mesa anto ta yama Utili-ties y un hember ta worde dispatchá pa Hospital y esaki ta para un banda

cerca e generator te ora coriente cu-minza pasa door di e lineanan mayor atrobe.

Ora e unit auxiliar di energia na hospital ta na uso e ta duna coriente na un sistema di emergencia den hen-ter hospital cu ta goberna luznan di yamada, oloshi, outlet, e elevador na banda pabao di e edificio nobo, luz-nan necesario, y otro aparatonan electrico cu ta necesario pa actividad-nan di hospital sigui normalmente. Tur elementonan ariba e sistema di emergencia ta worde identificá pa cuadranan chikito corrá ariba e va-rios aparatonan.

Drentando e edificio nobo, e bishi-tante ta dreña den un salon brillan-te y moderno. Banda pariba y pabao di e salon ta encerrá cu platinan di glas. E mesa di informacion, unda bishitantenan mester registra promer cu dreña cambenan di paciente, ta den e salon aki y tambe e switch-board di telefon. Poco pafor di e salon — na banda pabao — un lugar pa pacientenan recuperando a worde trahá.

Entrada pa di promer piso — usá pa muchanan y casonan di opera-cion — ta directamente na banda pa-nord di e salon principal. Ariba se-gunda y tercer piso, e coreadornan principal ta sali for di den salonnan mas chikito. E salon principal y es-nan ariba e siguiente dos pisonan ta atractivamente amueblá pa conveni-encia di bishitantenan. E pisonan mas halto di e seccion nobo por wor-de alcanzá sea pa medio di e elevador of pa medio di trapi.

Basicamente, e tres pisonan ta mescos segun locacion di cambenan, veranda, cambenan di utilidad, mesa di nurse y lavatorio. Nan ta dife-rencia solamente unda requerimien-to di hospital pa un planta funcio-nando suavemente ta haci esaki ne-cesario. Un cuarto di isolacion a worde trahá ariba di dos piso, y pro-yeccion di e tercer piso necesaria-mente ta diferente pa acomoda cas-onan obstetrico for di ora e mama prospectivo dreña hospital te ora el sali cu su yiu chikito.

Tur cambenan di pacientenan ta equipá na mes manera. Cada cama tin su mesita na banda y un mesa di ariba cama y iluminacion individual. Un paciente cu ta leza den su cama por haci uso sea di iluminacion di-recto of indirecto simplemente door di hala un switch den e muraya ariba e cama. Na cada cama tin un bel pa yama nurse. Tin cuatro stoel ordina-rio, dos stoel di sosiego y un stoel lar-go sin leuning. Cada camber tin amplia espacio di closet trahá aden y un cuarto di banja privado cu douche y tambe facilidatnan di toilet. Vloer di e cambenan ta di azulejo preto cu blanco. E murayanan ta ge-verf berde-cla.

Tur Cambenan Ta Comodo

Siendo localizá na banda pariba di e seccion nobo, tur cambenan di pa-ciente lo ta fresco y lo haya un cla-ridad agradable. Bentananan di glas ta laga claridad di dia dreña — ra-yonan penetrante di solo lo no mo-lestia pacientenan, gracias na e cu-berturanan corrá ariba e bentananan. Jaloezie ariba e glas, y ventiladornan bao di e bentana ta permiti e brisa pa dreña. Un tunnel di aire, trahá ariba e coredor, ta hiba e brisa for di banda pariba pa e oficinanan, cam-bernan di utilidad, y otro lugarnan na banda pabao.

Un aspecto interesante ta e man-era den cual Departamento Medico a equipa camber di muchanan den e seccion di mucha. E camanan di mu-cha ta halto pa facilita cuído di nurse pa e muchanan. Cambenan di banjo tur ta di tamanjo chikito pa encontra necesidad di esnan chikito. Den e cuartanan aki tin banjonan chikito cu un sienta trahá aden pa e banjadornan joven.

Ademas di e varios sorto di cam-bernan identico na cada piso, un cushina chikito di sirbimento y ve-randa encerrá tambe ta forma un seccion di cada piso. E verandan ta pa pacientenan sosiega. E Seccion actual den e edificio bieuw lo bira cushina principal pa henter hospital. Cuminda pa e seccion nobo lo worde

O'Brien Elected FSAC Chairman

E. M. O'Brien of Lago's Safety Division has been named chairman of the Foreign Staff Advisory Committee. M. D. Dicken of the Accounting Department has been elected vice-chairman and R. A. Spellman of TSD has been elected secretary.

prepará aki den y transportá den unitnan cu ta tene cayente pa medio di coriente na e varios pisonan. Dos mesa portatil pa sirbimento ta tra-fica e tres pisonan pa hiba cuminda y remedi.

E coreadornan ariba e tres pisonan ta mescos den proyeccion, color, y sitio. Murayanan di e coredor ta shinishi; e vloer ta di azulejo corrá, y e plafond ta resistente contra zo-nido. Portanan cu ta habri den e coreadornan ta cuatro pia hancha pa facilita movimiento di cama y her-ment. Tambe na banda di e coredor-nan tin facilidatnan di toilet pa hen-denar cu ta traha na hospital y bi-shitantenan.

Na banda pabao di segunda piso ta e cuarto di isolacion. E ta con-sisti di tres camber y un camber di utilidad. E tres cambenan di isola-cion pa pacientenan tin bentana grandi di glas den e porta pa permiti bishitantenan mira e pacientenan den e seccion aki.

Pa mamanan cu ta spera yiu, ma-manan nobo, y muchanan recién naci, e seccion obstetrico na tercer piso ta completo for di feneta te broeki y aparatonan grandi auxiliar pa duna-mento di luz y di sterilizacion. Cu cara pa lamar tin dos camber di do-lor y un camber di duna luz. E cam-bernan di dolor y e camber di duna luz ta banda di otro cu porta ta habri den otro. E locacion aki ta haci posi-ble pa mamanan cu ta spera yiu wor-de hibá directamente for di den e camber di dolor pa e camber di duna luz sin pasa den e coredor. E cam-bernan di dolor y e camber di duna luz ta keda na banda di lamar di e hala.

Seccion Di Duna Luz

E seccion di duna luz ta tuma e parti mas pabao ariba di tres piso. E ta completo den su mes. E seccion ta prepara pa trata cualkier emer-gencia cu por presenta durante du-namento di luz. Na ningun tempo e seccion aki lo tin mester pa yama ayudo di otro facilidatnan di hospi-tal. E camber di duna luz ta un camber grandi y cla. Tur switchnan electrico y outlet ta e tipo di seguri-dad pa protega ocupantenan di e camber ora anesthesia ta worde usá. Tambe den e seccion di duna luz tin un camber pa e parteronan, kende, sperando un dunamento di luz anochi, por drumi ey den. E seccion di duna luz ta cerrá pa tur hende, excepto personal di hospital.

Na banda pabao ariba di tres piso tin e cambenan di muchanan recién naci. Pa conveniencia di tatanan orguyoso, bentananan grandi di glas ta permiti "papa su promer vista." Un camber chikito di incubador tambe tin un bentana di platchi di glas pa mira e chikitonan cu ta sosega den nan. Conectando e dos cambenan di mucha chikito ta un camber grandi di traha pa e enfermeronan cu ta per-cura pa e muchanan recién naci.

Un procedimiento nobo a worde estableci pa bishitantenan. Ora nan dreña hospital, bishitantenan mester acudi na e mesa di informacion den e salon principal. E klerk di informa-cion lo duna cada bishitante un car-chi cu ta dune'le autorizacion pa ha-ci bishita. Bishitantenan lo no worde permiti pa dreña den camber di pa-cientenan sin un carchi. Cada pa-ciente por recibi dos bishitante den un bihaa ademas di miembronan di familia. E carchinan aki mester wor-de debolbi na e mesa di informacion ora bishitantenan ta sali for di hospi-tal.

Oranan di bishita pa e cambenan nobo lo ta mescos cu esun estableci anteriormente pa e edificio bieuw. Hende grandi por worde bishitá for di 2 pa 3 p.m. y 6 te 8 p.m. Mucha-nan por worde bishitá for di 2 pa 3 p.m. y 6 pa 7 p.m.

Lago Employees Set New Safety Record

Lago manufacturing employees set a new safety record during 1952, cutting one-quarter of a percentage point from their 1951 accident frequency rate and capturing second place in the National Safety Council's annual petroleum industry contest.

Last year was one of the safest in the company's history. Employees worked over 17.1 million man-hours, but had only 20 disabling injuries or 1.20 for each million man-hours worked.

The frequency rate was one-quarter of a percentage point under the record-breaking 1.45 posted during 1951 and .44 of a percentage point below 1949 when Lago employees swept the four divisions of the council's contest.

Last year Lago employees came in second behind the Humble Oil Company's refining workers. Humble employees at Houston, Texas — who finished second two years ago — moved into first place last year by lopping .26 of a percentage point from their 1951 frequency rate for a mark of 1.08 lost time injuries.

Lago's manufacturing workers finished third in the 1951 competi-tion.

Lago, Humble and 15 other com-panies compete in the Manufacturing, Entire Company — Group A division of the council's yearly contest. The manufacturing division's average frequency rate was 4.13 lost time in-juries per million man-hours.

Lake Fleet employees took third place in the Tankers — Ocean and Coastwise division of the contest by cutting .55 of a percentage point from their 1951, third-place safety score and reporting a 2.47 frequency rate.

Creole Petroleum tanker employees were second with a 1.83 frequency rate while the average division fre-quency rate was 5.92.

Of the four divisions in which Lago workers competed, the Ship-yard scored the largest safety im-provement. Shipyard employees cut their frequency rate by 1.79 percen-tage points. During 1951, the Ship-yard had a 2.68 frequency rate. Last year its rate was .89 disabling acci-dents per million man-hours worked.

The Shipbuilding and Repair, Private Yard — Light division. The average division frequency rate was 3.99. The Shipyard took first place in the 1951 contest.

Lago's Stevedoring entry, compos-ed of Receiving and Shipping whar-fingers and yard stevedores who competed in the Bulk Cargo division,

finished third with a 2.09 frequency rate; a .04 percentage decrease from its 1951 mark. The division-wide average rate was 7.63.

Lago employees finished second in the Stevedoring division two years ago.

Council Tours Plant

(Continued from page 1)

cult problem resulting from over-production of petroleum products in numerous areas of the world. This is partly the result of construction of new refineries and partly due to shifts in consumption of products. For instance, a sharp decline in world shipping activity has reduced bunker fuel oil requirements, a market that we enjoyed a large share of; another important factor is the decreasing availability of dollars for purchase of petroleum products for Europe, these supplies being obtained in increasing amounts from 'soft currency' sources. These factors have necessitated a cutback in our operations as well as those of other refineries owned by our parent company and by competi-tors. For Lago, this presents the problem of holding our costs of operation to a level where we can remain competitive. We are working on this problem very energetically, and are working to improve the operation of our equipment as well as construction and maintenance meth-ods in order to secure economies".

Loan Interest Clarified

A story on interest rates for Thrift Foundation loans, in the last Esso News, may have left an incorrect im-pression with some readers.

In reporting that the interest rate on long-term loans had been reduced from four per cent to three per cent a year, the story appeared to indicate that this applies only to remaining long-term balances existing as of Jan-uary 1 of this year.

Actually it applies to all future long-term loans. On loans now in ef-fect, however, the reduction in inter-est applies only to the unpaid bal-ance at January 1, and not retroactively to repayments made before January 1.



SEE WHERE IT COMES FROM: Like most youngsters, Lago Vocational School students are soft drink fans. Earlier this month they had a chance to see how the Tropical Bottling Co.'s plant in Oranjestad mixes syrup and carbonated water to form one of the beverages of which they are so fond. The tour of the plant was one of the many the boys take while students at the school.

MIRA DI UNDA E TA BINI: Mescos cu mayoria muchanan pareuw, aprendiznan di Lago Vocational School ta gusta refresco. Mas promer durante e luna aki nan tabatin un oportunidad pa mira com planta di Tropical Bottling Co. na Oranjestad ta mezela syroop y awa encarboná pa forma un di e refresconan cu nan ta gusta asina tanto. E paseo na e planta ta uno di e hopi cu nan ta haci durante tempo cu nan ta na school.

NAMES in the MAJOR LEAGUES

Lou Perini, Bill Veeck and the Milwaukee Braves are the big names in the majors at the present. Perini was given unanimous approval to move his Boston Braves to Milwaukee thereby creating the Milwaukee Braves. Veeck's request to move his St. Louis Browns to Baltimore was turned down by American League owners. Because of the inability of the Braves and the Browns to operate in two-team cities (with the Red Sox and the Cards) and show a profit, the requests to move the two franchises were entered.

x x x

The Boston Braves franchise was the first in Boston. The Red Sox didn't make Bean Town a two-team city until 1901. The Braves had operated in Boston as a National League member since 1876. For five years previous to 1876, Boston operated as a member of the National Association of Professional Baseball Clubs.

x x x

The Boston Braves and the Chicago Cubs are both charter members of the National League. Now, only the Cubs as charter members have played continuously in the city where they first started.

x x x

The last of the name holdouts — Ralph Kiner — is back in uniform with the Pittsburgh Pirates. All salary difference between the slugging outfielder and Branch Rickey have been settled and Kiner is back swinging his big club with the squad in Havana.

x x x

Jerry Coleman, presently a US Marine captain in Korea, picks the Yankees to win their fifth straight pennant. The former Yankee second baseman hopes to be at his old position when the 1954 season rolls around.

x x x

Along with Phil Rizzuto, who is being allowed to condition himself as he sees fit, Casey Stengel is also granting Ed Lopat the same privilege. Lopat has not pitched an inning in spring training. Stengel stated that he knows what Lopat can do and he is not worried about him. The Yankee manager's main concern at present is selecting from the 15 pitchers he is working in the exhibition games.

x x x

Manager Steve O'Neill of the Phillies is especially pleased with the play of Earl Torgeson, recently acquired from Boston. The Phillies now feel they are set around first base and are willing to trade Eddie Waitkas for a pitcher of fair standing.

Costa Rica Wins Football Championship

Antilles Team Finishes Fourth; Guatemala Second, Honduras Third

Costa Rica discarded the traditional role of the host team and walked off with the Central American — Caribbean Football Championship last week by scoring its sixth straight tournament win, a 3-0 victory over Guatemala.

The Netherlands Antilles team, composed of Aruba and Curaçao players, had to be content with fourth place on its record of two wins, four losses and two ties.

Guatemala, which lost only to Costa Rica, took second place with a 4-1-1 record. Honduras was third, followed by Antilles, San Salvador, Nicaragua and Panama.

The Antilles team gave a good account of itself in the tournament played at San Jose between March 8 and March 22. The Antilles squad held championship Costa Rica to one goal, tied second-place Guatemala and came within minutes of defeating third-place Honduras.

Antilles 1, Guatemala 1

The Antillean team opened the two-week tournament the night of March 9 against Guatemala and pulled off a 1-1 tie by beating off a rejuvenated Guatemala attack late in the second half.

Combining long passes with accurate shooting, the Aruba-Curaçao squad peppered the rival goal and, with 14 minutes of the first half gone, scored its goal when Forward Juan Briezen of Aruba booted the ball home.

The half ended with the Antillean team ahead 1-0, but Guatemala presented a revamped style of play which put the opposition on the defensive. Fifteen minutes before the end Guatemala knotted the score, but a tightened Antillean defense plus

Tivoli Club ta Conduci Torneo di Domino

Tivoli Club a planea un torneo di domino, na cual tur clubnan di Aruba por participa y cual ta provisionalmente planea pa April 14. Dr. Jacobito Oduher, Eric Arends y Sra. Sofia Arends, cu ta encarga cu e torneo, ta acepta entrada te dia 31 di Maart.

E weganan, cu lo tuma lugar na Tivoli Club, lo presenta dos team di cada club den un wega dobbel pa "match points". E dominonan lo worde parti promer cu cada wega. Puntonan lo worde duná pa e mehor ofensa y defensa. Ganadonan lo worde determiná segun puntonan total di un team.

Un entrada di Fls. 10 pa team lo worde cobrá pa cubri gastonan di e premionan.



WON 2; LOST 2; TIED 2: Above is the Netherlands Antilles team, pictured at Dakota Airfield shortly before it took off for San Jose, Costa Rica, and the Central American — Caribbean Football Championships. The Antilles team finished fourth with a 2-2-2 record. Aruba players pictured are B. "Tenchie" Hoftijzer, Simon Molina, Lucas Hernandez, G. Kelly, Julio Jansen, Raymundo Kemp, Juan Briezen and E. "Frannie" Tromp. Daneil de Lange, assistant team manager, and Frans Figaroa also made the trip.

GANAN 2; PERDE 2; EMPATA 2: Aki riha ta e team di Antillas Holandes, saca na vliegfeld Dakota promer cu nan a sali pa San Jose, Costa Rica y pa campeonato di futbol Central Americano y di Caribe. E team Antillano a sali na di cuatro lugar cu un record di 2-2-2.

superb play by Goalkeeper L. Hernandez kept the score unchanged to the end.

Antilles 8, Nicaragua 0

Two minutes after the start of the Antilles-Nicaragua game the night of March 11, Utilityman R. Kemp worked the ball the length of the field and scored the first of eight goals by which the Aruba-Curaçao team shut-out the Nicaragua squad.

Within the next 38 minutes, the Antilles combine rifled five more goals past the harrassed Nicaragua goalkeeper and ended the first half on the long end of a 6-0 count.

Nicaragua showed an improved attack in the second half and showered the Antillean goal with shots but could not score. The Antilles team, however, found the range and collected a seventh goal when the second half was five minutes old and, eight minutes before the game ended, Forward J. Jansen made the final score 8-0 for the Antillean team's first win.

Antilles 4, Panama 2

In a game marked by friction and misplays, the Antilles team scored its second victory with a 4-2 win over Panama the night of March 12.

Opening against a strong wind, the Aruba-Curaçao combination got off to a quick start with a goal in the first three minutes of play.

Seventeen minutes later Panama, battling to get back in the game, connected to tie the score but fell behind again almost immediately when the Antilles made their second goal.

A penalty kick put the Antilles out in front, 3-1. Panama, irate at being penalized, switched to a bruising

game and finally managed their second goal three minutes before the game ended.

The Antilles team, however, had picked up an "insurance" score late in the second half when a Panama full-back accidentally worked the ball into his team's goal, giving the Antilles a 4-2 victory. Panama won the championship last year.

Costa Rica 1, Antilles 0

The largest crowd of the first week of the tournament turned out March 15 to watch an aggressive, versatile Costa Rica team hand the Antilles squad its first defeat of the tourney, 1-0.

Costa Rica scored the only goal of the game shortly before the first half ended, then staved off repeated Antilles attacks. Playing a short-pass offensive game and a close-guarding defense, Costa Rica managed to break up the Antilles vaunted power.

Time and again the Antilles worked the ball into shooting position, but the Costa Rica defense proved impregnable. The Aruba-Curaçao squad protested the opposition score on an off-side charge, but the referee rejected the claim.

The Antilles line-up was shifted during the second half and produced a strong attack which had Costa Rica on the defense the last 10 minutes of the game, but could not score.

Lago Club Plans Two Tournaments

The Lago Club has scheduled a domino tournament for March 29 and a billiard tournament for April 19.

Entries for the domino competition closed March 27. The billiard tournament will be divided into three divisions. Entries close April 10.

Lago Cricket Team Will Play Shell 3-Day Test Match

The Lago Sport Park cricket team, which will travel to Curaçao to meet the Shell Sports Association team over the Whitsuntide weekend, will play a three-day test match, the Lago Sport Park Board has decided.

The Shell association suggested that the three-day match, in which an all-star Shell team will face the Lago squad, be played instead of the previously scheduled one-day and two-day matches.

The Lago board agreed to play the match May 23, 24 and 25 and agreed, in addition to sending the 16-man cricket team, to send a billiard player, two tennis players for singles and doubles competition and a table tennis player.

The teams will compete for the Crown Life Insurance Co. cup and a trophy put up by the Shell concern.

Tennis Teams Get New Trophy



When the Esso Tennis Club meets Asiento this Easter weekend, the Lago and Royal Dutch Shell net squads will be competing for a new trophy.

Jointly sponsored by Lago and Royal Dutch Shell, the new trophy will replace the Smith-Noorduyn cup which was retired by Asiento.

The Esso team will travel to Curaçao to compete in three men's singles, three men's doubles, one ladies' singles, one ladies' double and one mixed double matches.

In order to gain a leg on the seven-year trophy, a team will have to win five of the nine matches.

The new Trophy



A MIGHTY SWING: But that's all it was as Costa Rican Outfielder Marcus Heron missed on this occasion. He didn't on others, however, as he weighed in heavily with his batting power to lead the visiting team to a 12-3 victory over Aruba at the Lago Sport Park March 22.

UN SWING GRANDI: Pero tabata esey so, ora Outfielder Marcus Heron di Costa Rica a hera na ocasion aki. El no a hera otronan, y su poder na hate a guia su team bishitante pa gana Aruba cu un victoria di 12 pa 3 na Lago Sport Park dia 22 di Maart.

"Randall Sends" Thanks To Aruba For Entertainment

The officers and crew of the USS Randall, who were entertained in Aruba from Feb. 26 to March 1, expressed their thanks in letters to Lago and His Honor, Dr. L. C. Kwartz, and included a donation to Holland flood relief.

The letters were written by Capt. C. N. Day, Commander, Transport Division Twenty-Two; Capt. N. J. Frank, Jr., captain of the "Randall" and Comdr. D. L. Brantley, executive officer of the "Randall."

Capt. Day, senior officer aboard the "Randall," wrote to Lt. Gov. Kwartz, "Capt. Frank, his officers and crew of the USS Randall and my staff are deeply in accord with my sentiments when I say that our visit has been met with a most gracious and understanding welcome by the officials and citizens of Aruba."

Capt. Frank, in a letter to the Lieutenant governor accompanied by a check for Fls. 576.80 earmarked for the relief of Holland, said, "This is but a small token of our friendship and gratitude for the kindness your people have shown us."

In a letter to Lago, Comdr. Brantley wrote, "Mere words can never convey the full extent of our gratitude to all of you. Your hospitality and hard work are really greatly appreciated."

"The men thoroughly enjoyed themselves and I know they will carry the memory of their visit for a long, long time. They all join me in thanking you very much."

NEW ARRIVALS

March 1
BROWN, James - Lake Fleet: A daughter, Alexandra Gayle.

March 2
MARSHALL, Robert E. - Drydock: A son, Leslie Ormond.

March 3
CHEMONT, Louis - Marine Wharves: A daughter, Daisy Mae.
ADAMS, Joseph - Pipe: A daughter.

March 4
GILLARD, Edward A. - Acid & Edel. Plant: A son.
REINDERS-POLMER, Adriaan N. J. - Medical: A son, Hendrik Anthony.

March 5
RASMLIN, Guillermo - Mech. Pipe: A son, Jacinto Teofilo.

March 6
MADURO, Thomas - M & C Pipe: A son, Rudolph Rosendo.
WINTERDAAL, Gines - Marine Wharves: A son, Victoriano.

March 7
BIKKER, Cosme - Garage: A son, Cosme Benjamin.

March 8
PETIT, Joseph - Lago Police: A son, Ray Patrick.
DONATA, Ildo - M & C Pipe: A daughter.
MORSEN, William - Lago Police: A daughter, Silvia Gertrude.

March 9
WERLEMAN, Norberto M. - Cracking: A daughter, Marlene Norberta Aurora.
JOHN, James - Mason Insulator: A daughter, Rosaline Mathilda.
JARVIS, Evelyn F. - Shipyard: A daughter, Ingrid Ilvacinth.

March 10
WERLEMAN, Danfel - Cracking: A daughter, Helen Lodwina.

March 11
DANIEL, Power A. - Cat. & L.E.: A son, Brian.
BRIEZEN, Victoriano - Marine Wharves: A son, Roland Nelson.
ARRANDALL, Henry - M & C Electrical: A son, Hubert Vincent.

March 12
TROMP, Danna - Executive Office: A son, Donald Joseph.

March 13
DAVIS, Banfield - Lake Fleet: A son, Bertie Bramford.
MELD, Cornelius C. - M & C Electrical: A son, Frank Jozef.

March 14
LOOPSTOK, Ciriaeo - M & C Pipe: A son, Rudi Rolando.

March 15
BENNETT, Walter S. - Acid & Edel.: A daughter, Miriam Albertha.

March 16
ADAMS, James M. - Storehouse: A daughter, Diana Marie.
FARKELL, Jackson W. - Utilities: A son, Jackson Adolphus.

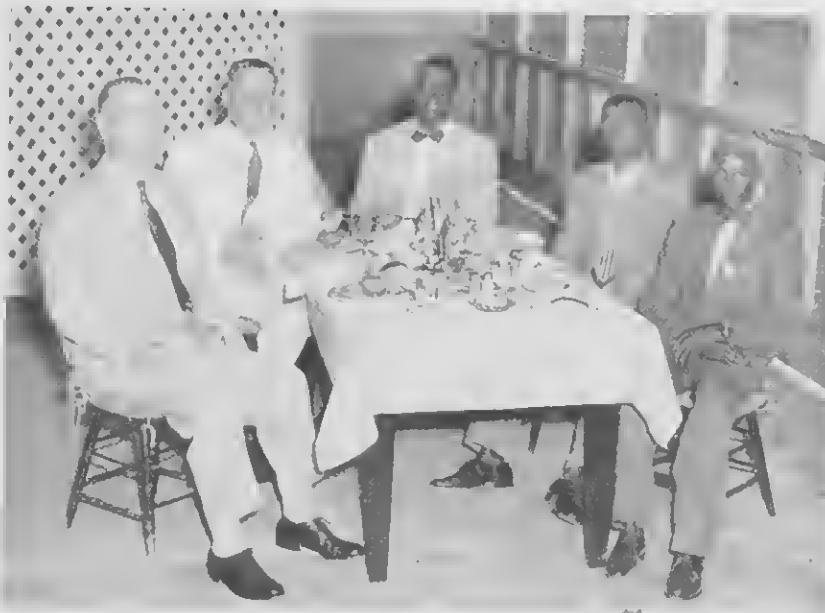
March 17
KOCK, Francisco - L.O.F.: A daughter, Melierica Jeanel.
GOUVEIA, Eugene I. - L.O.F.: A daughter, Wendell Louise.

March 18
MONTE, Ramon F. - Col. Maint.: A daughter, Calra Cirila.
CALDER, Fitz G. - M & C Yard: A son, Emanuel.

March 19
NARAIN, Humphry R. - Marine Office: Twin daughters, Bertha Marie & Margaret Veronica.

March 19
TREMUS, George A. - M & C Boiler: A son.

Retirement Honored



BID 'GOODBYE' AT LUNCHEON: Reginald Langdon (far right) was honored late last month at a luncheon at the Esso Heights Dining Hall. Mr. Langdon, a Shipyard Carpenter C, retired March 1 with over 15 years of service. Guests at the luncheon were (left to right) J. McBride, J. Horsten, C. Bristol and B. Johnson.

DESPEDIDA NA COMIDA: Reginald Langdon (leuw banda drechi) a worde honrá luna pasá cu un comida na Esso Heights Dining Hall. Sr. Langdon, un Carpenter C di Shipyard, a laga servicio Maart 1 cu mas cu 15 anja di servicio. Huespednan na e comida tabata (di robez pa drechi) J. McBride, J. Horsten, C. Bristol y B. Johnson.

Last FS Operator Hired In Process Gets Service Award

William G. Johnson, the last Foreign Staff employee hired in the operator group on the process units — which made him "Junior" in the department — received a 10-year service emblem earlier this month. He is probably the last Foreign Staff Process employee (exclusive of Utilities) who will ever receive the award.

After March, 1943, Lago — which had instituted an intensive program of training Staff and Regular employees for operator positions — decided it would discontinue hiring Foreign Staff personnel for process unit operating jobs.

For the past 10 years openings have been filled exclusively by Staff and Regular employees.

Jersey To Seek Oil In Turkey

Standard Oil Co. (New Jersey) will search for oil in Turkey under a new government policy of encouraging foreign capital to join in developing Turkey's resources.

Jersey Standard said its decision to survey prospective oil areas in Turkey was based on the company's policy of searching for oil in countries whose governments were seriously interested in the development of natural resources through private enterprise.

The Turkish government, after announcing late last year its decision to invite foreign resource development capital, de-nationalized its oil policy. The action reversed a practice of government-controlled enterprise which had been in effect for many years.

Entrada pa e competicion di domino a cerra dia 27 di Maart.

E torneo di biljart lo ta parti den tres division. Entrada ta cerra dia 10 di April.

Lago Club a Planea dos Torneo

Lago Club a fiha un torneo di domino pa Maart 29 y un torneo di biljart pa April 19.



LAGO COUPLE MARRIED; TWO MEN RESIGN; ONE PETIRES: Fellow laundry workers of the former Miss Petronilla Dubero (upper left) presented her with a China tea set last month following her marriage to Gregorio Ras of the Paint Shop (extreme right of picture.) Leendert van Windt (lower left) and L. C. Nelson (upper right) resigned last month. Mr. van Windt, a Colony Service worker with



45 Of 463 Ideas Accepted; CYI Awards Total Fls. 1370

The Coin Your Ideas committee recommended during November that 45 of 463 ideas submitted be adopted and that prizes totaling Fls. 1370 be awarded.

The top award — Fls. 100 — was recommended for E. V. Emanuel of the Mechanical Department who suggested that sections of the stack breechings at the No. 1 Powerhouse be insulated to improve working conditions.

In addition there were two Fls. 75 awards, two Fls. 50 awards, two Fls. 40 awards, two Fls. 35 awards, seven Fls. 30 awards, 13 Fls. 25 awards and 15 Fls. 20 awards.

Others ideas recommended for adoption and proposed awards were:

Accounting Department
H. Kolfin Fls. 20

Colony Service Department
B. Luydens Fls. 30
G. J. Tjon A Tsien Fls. 25

Executive
W. L. Kaestner Fls. 20

Ind. Rel. Department
Lorna Sylvan (Miss Fls. 25

Marine Department
P. Frederick Fls. 75

Install ladder on port side of lake tankers - Temblador type.

A. P. de Vuyst Fls. 50

Publish Information re yearly scale on income taxes - duties.

M. C. Santiago Fls. 25

C. O. de Bique Fls. 25

A. P. Alders Fls. 20

J. Janga

Mechanical Department
Instrument

A. E. Alleyne Fls. 25

Electrical
E. Odor Fls. 30

J. Thomas Fls. 25

R. E. Todd Fls. 25

S. W. Corbin Fls. 20

Pipe
V. Romeo Fls. 20

Machinist
O. Wernet Fls. 20

Storehouse
Z. Kelly Fls. 75

Caster wheels - carry as stock item.

J. E. Hazlewood Fls. 30

Administration
N. Lee Fls. 40

J. B. Teagle Fls. 25

H. Grant Fls. 25

Process Department
Cat. & L.E.

H. R. Brooker Fls. 20

A. de Mey Fls. 20

E. Niekoop

Cracking
F. J. Brausers Fls. 35

J. A. Thomson Fls. 30

R. C. Abendanon Fls. 30

J. D. van der Linden Fls. 20

J. I. da Costa Fls. 20

"Randall" ta Manda Gradici Aruba Pa Cordialidad

Oficialnan y tripulantenan di USS Randall, cu a worde entreteni na Aruba for di Feb. 26 te Maart 1, a expresa nan gratitud den cartanan dirigi na Lago y Dr. L. C. Kwartz, y a inclui un donacion pa victimanan di Holanda.

E cartanan a worde scribi door di Capt. C. N. Day, Commander, Transport Division Twenty-Two, Capt. N. J. Frank, Jr., captain di "Randall" y Comdr. D. L. Brantley, executive officer di "Randall."

Capt. Day, a scribi Gezaghheber Kwartz: "Capt. Frank, su oficialnan y tripulacion di USS Randall y mi personal ta profundamente di acuerdo cu mi sentimentonan ora mi bisa cu nos bishita a worde encontra cu un bienvenida gracioso y calor door di oficial y ciudadanonan di Aruba."

Capt. Frank, den un carta na Gezaghheber, acompaña pa Fls. 576.80 destiná pa ayudo pa Holanda, a bisa, "Esaki ta solamente un senjal chikito di nos amistad y gratitud pa e carinjo cu boso hendenan a demonstra na nos."

Den un carta na Lago, Comdr. Brantley a scribi, "Palabranan solamente nunca por expresa extento completo di nos gratitud pa boso tur. Boso hospitalidad y trabao duro ta worde aprefia masha tanto."

"E hendenan a goza bon y mi ta sigur cu e bishita lo keda hopi tempo den nan memoria. Nan tur ta uni cu mi den mi gratitud."

SERVICE AWARDS

20-Year Buttons

Agapito Jansen Rec. & Ship. Wharves
Hugh C. D. Quow Utilities
Victoriano R. Briesen

Rec. & Ship. Wharves
Rominico C. Dirks Cracking

Juancito Lampe Acid & Edelcanu

Calvin L. Philips Pipe

Cleto Croes Boiler

Uel Fleming Pipe

Antonio Biekhoult Yard

Alberto Kelly Shipyard

Daniel Ras Shipyard

Paul D. Wallace Lago Police Dept.

Leonardus E. Benne Machinist

Jan H. Koster Carpenter & Paint

Rae D. Brown Safety Division

Hilarion J. Salsbach Marine Dept.

Antonio L. Martis Marine Dept.

10-Year Buttons

Rodney C. Rey Pipe
Elliot Linton Pipe
Marlo Vrolijk Colony Maintenance
Cosmo D. Bikker Garage
Aloysius Figaroa Garage
Arnott P. Glasgow Carpenter
Alexander C. Vloor Boiler
John A. Royer Garage
Percyval Robertson Cracking
Felix John Rec. & Shipping
Fernando Conflig L.O.F.
Samuel Conliffe Marine Dept.
John Veira Marine Dept.
George Gordon Marine Dept.
Samuel Lucas Marine Dept.
Arthur Payne Marine Dept.
George O. Walker Marine Dept.
David A. McTair Marine Dept.
John M. J. Wagemaker Col. Maintenance
William C. Johnson Cat. & Light Ends
Miguel A. Quondus TSD Laboratory
Pedro E. Briceño TSD Laboratory
Joseph Warden Commissary
Joseph Noel Lago Police Dept.